

14TH SUNDAY
IN ORDINARY TIME



Most Holy Trinity
St. Mary Church
trinity-stmary.org

JULY 6, 2025

TEAM | EQUIPO | ZESPÓŁ



Friar Rick

Richard Riccioli, OFM Conv.
Pastor



Friar Louis

Louis Maximilian Smith, OFM Conv.
Parochial Vicar



Sister Cordilia

Cordilia Munthali, sfma.
Dir. Religious Education



Deacon Eric

Rev. Eric Peterson
Deacon

Mr. Felix Torres, Facilities Manager | Ms. Luz Deras, Parish Secretary

Mr. Darren C. Denman, Music Director | Ms. Geneviève Faivre, Cantor | Ms. Shaina Martinez, Cantor | Mr. Jeff Cubeta, Organist

Mr. Kyle Ridley, Communications, Mr. Cipriano Rodriguez Ynoa, Porter | Sister Victoria Kamungu, sfma Exec. Director, Trinity HSC

Ms. Jeannette Torres, Intake Coordinator, Trinity Human Service Center | Mr. Rafael Rodriguez Nuñez, Porter

Friar Tom Purcell, OFM Conv. Guardian of the Friary | Sister Regina Mulenga, sfma

THE MISSION OF THE DISCIPLES

Whatever town you enter and they welcome you,
eat what is set before you, cure the sick in it and say to them,
"The kingdom of God is at hand for you."

“En cualquier ciudad donde entren y los reciban, coman lo que les
sirvan, curen a los enfermos que haya en ella y díganles: ‘El Reino
de Dios está cerca de ustedes.’”

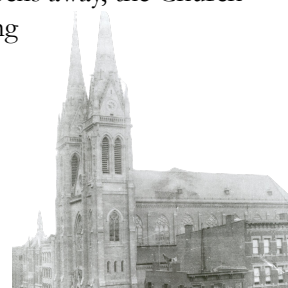
„Gdy wejdziecie do jakiegoś miasta i przyjmą was, jedzcie, co wam
podadzą. Uzdrawiajcie chorych, którzy tam są, i mówcie im:
‘Królestwo Boże jest blisko was.’”



WELCOME

Since 1841, Most Holy Trinity Church has stood near Montrose Avenue in Williamsburg, Brooklyn, serving the German immigrants who founded it under the guidance of Father John Stephen Raffener. In 1853, six blocks away, the Church of the Immaculate Conception of the Blessed Virgin Mary (St. Mary's) was established, ministering to Irish immigrants with the Rev. Peter McLoughlin. On September 1, 2007, these two historic parishes merged to form the Most Holy Trinity – St. Mary Parish.

Today, we are a diverse community whose encounter with Jesus Christ inspires us to live and proclaim our faith; becoming a beacon of hope for all of Williamsburg. We want you to know that wherever you are on your journey; you are welcome among us.



ENGLISH

HAVE WE RECEIVED YOUR PLEDGE?

We have NOT yet met our goal of \$30,000 in donations and pledge to the Annual Catholic Appeal. Is it possible that your pledge has not been recorded yet? We will soon be publishing all the donations received, so if you do not see your name please let us know. We want to make sure every donor is acknowledged and receives an invitation to the appreciation event at the end of the summer.

ALTAR SERVER CAMP SUCCESS

Our future altar servers had a great time at the camp this past week. They learned all about the Mass, the church building and how to serve at Mass. There was also an opportunity to socialize and have some fun too. Thanks to all of our parish team for helping make it a success.



THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY!

Did you know that each month, our parish gives a percentage of the collection to Trinity Human Services Corporation in order to feed the hungry, clothe the naked and care for those in need? It's what Jesus commands us to do. The month of June our parish donated: \$1,705.00

THANK YOU CATECHISTS

This weekend we are treating our catechists to a special appreciation brunch. These men and women spend Sunday after Sunday teaching and forming our young parishioners in the faith. This is a huge commitment of both time and energy. Thank you for all that you do to share your faith.

SUNDAY OFFERING

Last week: \$3,657.73 | Last year: \$4,161.59
Second Collection: \$665.58 | Online: \$160.00

ANNUAL CATHOLIC APPEAL 2025

Goal: \$30,284.00 | Pledged: \$18,130.00
Received: \$13,622.12

GIFT OF BREAD AND WINE:

Mr John Marin + Angelita Arevalo | Mr Andrzej Balchan

Thank you for your generosity!

THANKS TO YOU, WE RAISED \$710!

We're happy to share that our recent parish bus trip to see Noah at Sight & Sound in Pennsylvania was not only a wonderful spiritual and community experience—it also raised \$710 through trip proceeds and the on-board raffle!

These funds will go directly toward our campaign to install an accessible door for the church. A heartfelt thank-you to Ana Ramos for organizing the trip!



Save the Date:

Our next Sight & Sound trip is scheduled for Saturday, April 11, when we'll see the inspiring new show Joshua.

The price is \$210 and includes transportation, the show, and lunch.

ESPAÑOL

¿HEMOS RECIBIDO TU COMPROMISO?

Todavía no hemos alcanzado nuestra meta de \$30,000 para la Campaña Anual Católica. ¿Es posible que tu compromiso no haya sido registrado aún? Pronto publicaremos la lista de donantes, así que si no ves tu nombre, avísanos. Queremos agradecer a todos con una invitación a un evento especial de agradecimiento al final del verano.

ÉXITO DEL CAMPAMENTO DE MONAGUILLOS

Nuestros futuros monaguillos disfrutaron mucho el campamento esta semana. Aprendieron sobre la Misa, el templo y cómo servir. También hubo tiempo para divertirse y convivir. Gracias a todo el equipo parroquial por hacerlo posible.



¡GRACIAS POR SU GENEROSIDAD!

¿Sabías que cada mes, nuestra parroquia dona un porcentaje de la colecta a Trinity Human Services Corporation para alimentar a los hambrientos, vestir a los necesitados y cuidar a los más vulnerables? Es lo que Jesús nos manda hacer. Durante el mes de junio, nuestra parroquia donó: \$1,705.00

GRACIAS, CATEQUISTAS

Este fin de semana estamos ofreciendo un desayuno especial de agradecimiento a nuestros catequistas. Estos hombres y mujeres dedican muchos domingos a formar a nuestros jóvenes en la fe. Es un compromiso grande de tiempo y energía. Gracias por compartir su fe.

OFRENDA DOMINICAL

La semana pasada: \$3,657.73 | El año pasado: \$4,161.59 | Segunda colecta: \$665.58 | En línea: \$160.00

CAMPAÑA CATÓLICA ANUAL 2025

Meta: \$30,284.00 | Prometido: \$18,130.00

Recibido: \$13,622.12

OFRENDA DE PAN Y VINO:

Sr John Marin + Angelita Arevalo | Sr Andrzej Balchan

¡Gracias por su generosidad!

¡GRACIAS A USTEDES RECAUDAMOS \$710!

Nos alegra compartir que nuestro reciente viaje parroquial para ver Noé en Sight & Sound fue una experiencia espiritual y comunitaria maravillosa—¡y además recaudamos \$710 gracias a las entradas y la rifa! Estos fondos irán directamente a nuestra campaña para instalar una puerta accesible en la iglesia.

Gracias de corazón a Ana Ramos por organizar el viaje.



Reserva la Fecha:

Nuestra próxima excursión a Sight & Sound será el sábado 11 de abril para ver el nuevo espectáculo Josué.

El costo es \$210 e incluye transporte, entrada al show y almuerzo.

CZY OTRZYMALIŚMY TWOJE ZOBOWIĄZANIE?

Nie osiągnęliśmy jeszcze celu \$30,000 w darowiznach i zobowiązaniach na coroczną kampanię katolicką. Czy możliwe, że Twoje zobowiązanie nie zostało jeszcze odnotowane? Wkrótce opublikujemy listę darczyńców, więc jeśli nie widzisz swojego imienia – daj nam znać. Chcemy zaprosić każdego ofiarodawcę na letnie spotkanie dziękczynne.

SUKCES OBOZU MINISTRANCKIEGO

Nasi przyszli ministranci świetnie bawili się podczas obozu w ubiegłym tygodniu. Uczyli się o Mszy Świętej, budynku kościoła i jak służyć podczas liturgii. Był też czas na zabawę i integrację. Dziękujemy zespołowi parafialnemu za wsparcie i zaangażowanie



DZIĘKUJEMY ZA WASZĄ HOJNOŚĆ!

Czy wiesz, że co miesiąc nasza parafia przekazuje część ofiary na Trinity Human Services Corporation, aby nakarmić głodnych, ubrać nagich i zatroszczyć się o potrzebujących? Tego właśnie uczy nas Jezus. W czerwcu nasza parafia przekazała: \$1,705.00

DZIĘKUJEMY KATECHETOM

W ten weekend organizujemy specjalne śniadanie podziękowania dla naszych katechetów. Ci mężczyźni i kobiety poświęcają wiele niedziel, ucząc naszej młodzieży wiary. To wielkie poświęcenie czasu i energii. Dziękujemy za Waszą posługę i świadectwo wiary.

OFIARA NIEDZIELNA

W zeszłym tygodniu: \$3,657.73 | W zeszłym roku: \$4,161.59 | Druga składka: \$665.58 | Online: \$160.00

COROCZNA KAMPANIA KATOLICKA 2025

Cel: \$30,284.00 | Zadeklarowano: \$18,130.00

Otrzymano: \$13,622.12

DAR CHLEBA I WINA:

Mr John Marin + Angelita Arevalo | Mr Andrzej Balchan

Dziękujemy za Waszą hojność!

DZIĘKI WAM ZEBRALIŚMY \$710!

Z radością informujemy, że nasza parafialna wycieczka autokarowa na spektakl Noe w teatrze Sight & Sound była nie tylko duchowym i wspólnotowym przeżyciem—ale także pozwoliła zebrać \$710 z biletów i loterii! Środki zostaną przeznaczone na instalację drzwi dostępnych dla osób z niepełnosprawnościami w naszym kościele. Serdeczne podziękowania dla Any Ramos za organizację wyjazdu.



Zapisz Datę:

Nasza następna wycieczka do Sight & Sound odbędzie się w sobotę 11 kwietnia – tym razem obejrzymy nowy spektakl Jozue.

Koszt to \$210 i obejmuje transport, spektakl i lunch.

THIS WEEK | ESTA SEMANA | TEN TYDZIEŃ

SUNDAY, JULY 6, 2025 14 TH SUNDAY IN ORDINARY TIME 8:00 AM: MASS (POL) For Our Parishioners 9:30 AM: MASS (ENG) + Thomas Alexandrowicz Req. by his mother 11:00 AM: MASS (ESP) + Pedro Alfonso & + María Del Carmen Velázquez Req. by daughter Merlin Valentín + Angel Robert Barbosa Req. by Yadhira Deras & Family For the Health of Francisca Santiago Req. By her sister Margarita Santiago 12:30 PM: MASS (ENG) For the Health of Mateo Palma Req. by his great-grandma Patricia Arvanitis	MONDAY, JULY 7 Ferial 8:30 AM: MASS (ESP ENG) + Ana Angelica Perez Req. by her daughters Madeline & Vilm 7:00 PM: Wedding Rehearsal	TUESDAY, JULY 8 Ferial 8:30 AM: MASS (ESP ENG) + Erika Kamungu Req. by her daughter Sister Victoria Kamungu, sfma 9:00 AM: St. Anthony Novena	WEDNESDAY, JULY 9 Ferial 8:30 AM: MASS (ESP ENG) Ramrop & Thackurdeen Families Req. by Donald Weber 6:30 PM: Evening Prayer & Adoration
	THURSDAY, JULY 10 Ferial 8:30 AM: MASS (ESP ENG) + Stacey Chabu Req. by Franciscan Missionary Sisters of Asissi 7:00 PM: MASS (POL) For the Friars and Sisters	FRIDAY, JULY 11 St. Benedict 8:30 AM: MASS (ENG) For Vocations to the Franciscans 7:00 PM: MASS (ESP) For the Health of Myrta Vargas Req. by her son Erik Vargas	SATURDAY, JULY 12 Ferial 8:30 AM: MASS (ESP ENG) + Charlie & + Irene Inokay Req. by Donald Weber 9:00 AM: Confessions 12:30 PM: Wedding of David Rakowicz & Marielynn Kolokotsas 4:00 PM: Confessions

CONTACT INFORMATION

Parish Office

718-384-0215

Monday - Friday: 9 AM - 12 PM, 1PM - 4 PM

153 Johnson Avenue Door C

trinity-stmary.org

Religious Ed. Office 718-486-6276

Parish Email: mainoffice@trinity-stmary.org



TRINITY HUMAN SERVICES

Food Pantry | Thrift Shop | Social Services

trinityhumanservices.org

Tuesday - Friday:

9 AM - 12 PM, 1PM - 4 PM

718-388-3176

153 Johnson Avenue, Door A



SACRAMENT OF THE SICK

First Saturday 9:00 AM

EVENING PRAYER & ADORATION

Wednesday 6:30 PM

CONFESSIONS

Saturday: 9:00 AM (Except 1st Saturday of month)
& 4:00 PM

LOW GLUTEN HOSTS

If you require a low-gluten host for Communion please see one of the friars or ushers BEFORE mass

YOUNG ADULT, EVENTS & MEDIA

Learn more about our Kiara Studios, YA events, and more.

Email kyle@trinity-stmary.org



SUPPORT OUR PARISH ONLINE

Scan to donate online. Zeffy does not charge any fees to the church. But it will ask if you want to donate to cover the service.



zeffy

FRANCISCAN FRIARS
FRANCISCANS.ORG
CONVENTUAL